

telefono  
fax  
e-mail

Via Carlo Salvioni 14  
091 814 17 61  
091 814 17 59  
di-ucsc.ticino@ti.ch

Repubblica e Cantone Ticino  
Dipartimento delle istituzioni  
Divisione degli interni  
Sezione degli enti locali

Funzionario  
incaricato

Lava Vincenzo

**Ufficio centrale dello stato civile  
650 Bellinzona**

telefono  
e-mail

091 814 17 62  
Vincenzo.Lava@ti.ch

Agli  
Uffici dello stato civile  
del Canton Ticino

Pratica: rilascio di atti di stato civile  
a privati, per la domanda di  
emissione dei certificati ereditari

Bellinzona

14 gennaio 2010



Ns. riferimento  
div.

Vs. riferimento  
--

Gentili signore e signori ufficiali dello stato civile,

mi riallaccio alla circolare del 28 gennaio 2009 (rilascio di atti di stato civile a privati, notai ed avvocati) per precisare, a complemento della stessa che viene pienamente confermata nel suo contenuto, una fattispecie che si presenta assai spesso e che ha talvolta creato qualche difficoltà pratica.

Mi riferisco in particolare alle richieste di rilascio di atti di stato civile, in genere atti di famiglia o certificati dei legami di famiglia registrati, presentate da un solo o parte degli eredi (o dal loro rappresentante legale), in vista dell'istanza per l'emissione del certificato ereditario.

In tal caso è riconosciuta ad ogni singolo erede la facoltà di chiedere al competente giudice civile il rilascio del certificato ereditario, documento per la cui emissione il Pretore abbisogna degli atti di stato civile che permettano di appurare chi siano gli eredi.

Allorquando, in presenza di una domanda per il rilascio di atti di stato civile finalizzati a tale scopo, constatate che non è dato l'accordo (o prodotta la procura) di tutte le persone viventi riportate sugli estratti richiesti vi è data la possibilità –previo accordo con il richiedente- di trasmettere direttamente all'autorità competente il/i documento/i richiesto/i.

Nello scritto accompagnatorio alla Pretura, da trasmettere in copia a colei/colui che ha chiesto il documento, occorre far presente che il documento è trasmesso direttamente all'autorità esclusivamente per lo svolgimento della procedura indicata, non essendo stato possibile trasmettere il/i documento/i di stato civile direttamente all'istante per problemi inerenti la protezione dei dati, in particolare non essendo stati presentati gli accordi (o le procure) delle

altre persone viventi menzionate sugli atti annessi. In questo senso va richiamata la necessità per la Pretura di rispettare i principi di protezione dei dati poc'anzi rilevati.

Gli emolumenti ed i disborsi relativi ai documenti emessi sono in tali casi a carico e da fatturare al/ai richiedente/i.

Distinti saluti.

**DIPARTIMENTO DELLE ISTITUZIONI**

Ufficio centrale dello stato civile

Il Capo ufficio:

V. L a v a